



現代敘利亞

阿·耶·別里亞也夫等著

高等教育出版社

現代敘利亞

阿·耶·別里亞也夫等著
高等教育出版社編輯部譯

高等 教 育 出 版 社

本書系根据苏联东方書籍出版社（Издательство восточной литературы）1958年初出版的阿·耶·別里亞也夫（Е. А. Беляев）等所著“現代敘利亞”（Современная Сирия）一書譯出，可供广大讀者正确而深入地了解中东形势之用，亦可供高等院校师生及研究近代史者参考之用。

現 代 敘 利 亞

阿·耶·別里亞也夫等著

高等教育出版社編輯部譯

高等教育出版社出版 北京市武門內承恩寺 7号

(北京市書刊出版業營業執可字第 054 号)

京華印書局印刷 新華書店發行

統 號11010·45 版本787×1092^{1/8} 印張10 挑頁6

字數218,000 印數0001—5,000 定價(6)元0.90

1958年8月第1版 1958年8月北京第1次印刷



圖一、敘利亞首都大馬士革全景



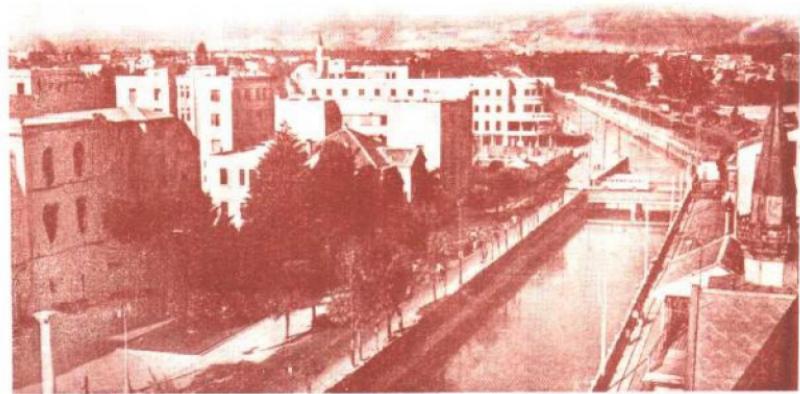
圖二、大馬士華市中心



圖三 敘利亞國民議會大廈



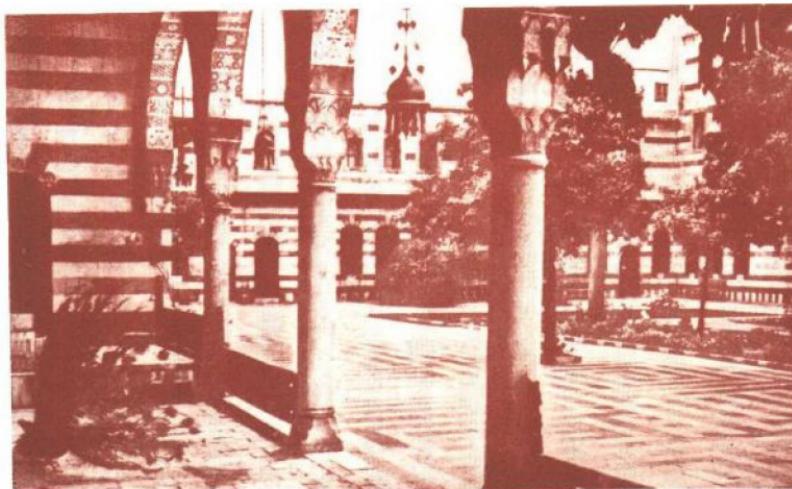
圖四 大馬士革的住宅



圖五 大馬士革的一角，中為古老的著名的巴拉達河，聖經上稱為阿拿巴河



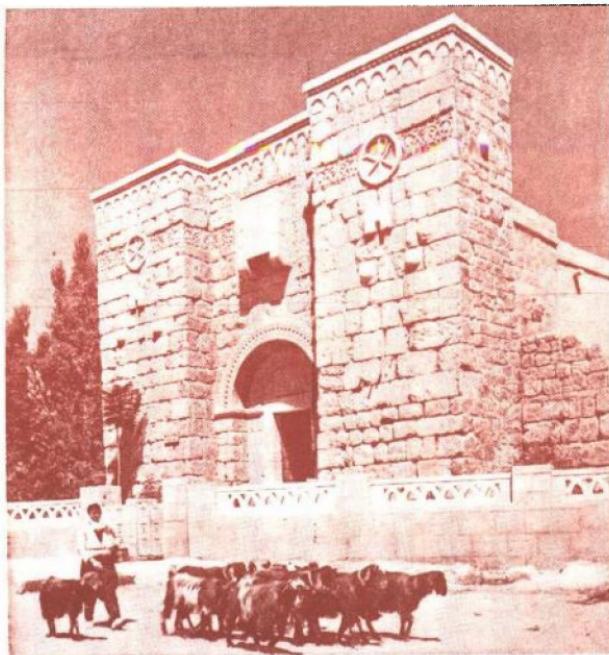
圖六 大馬士革城內沿巴拉達河岸的一條街街景



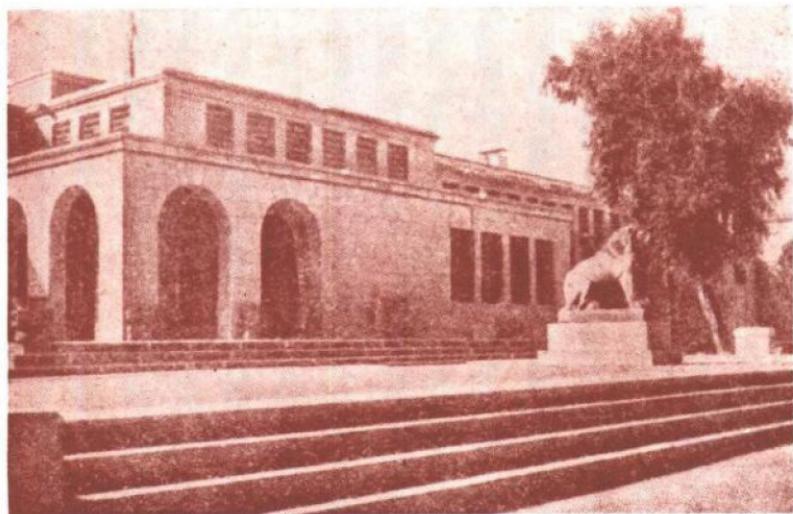
圖七 大馬士革名勝倭馬亞大清真寺



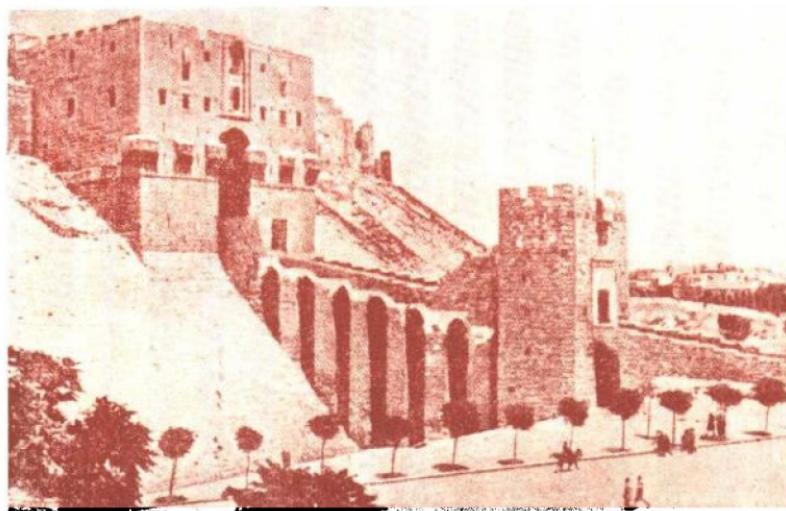
圖八 大馬士革的清真寺



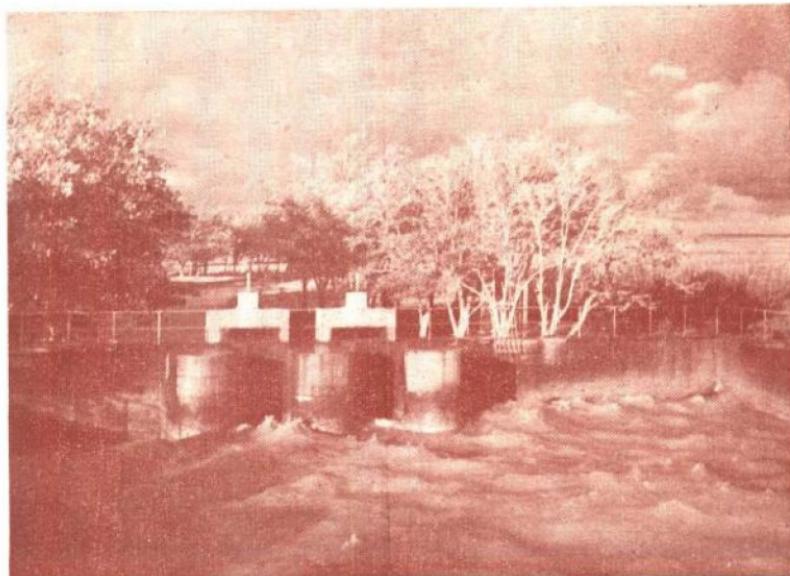
圖九 大馬士革的聖保羅門



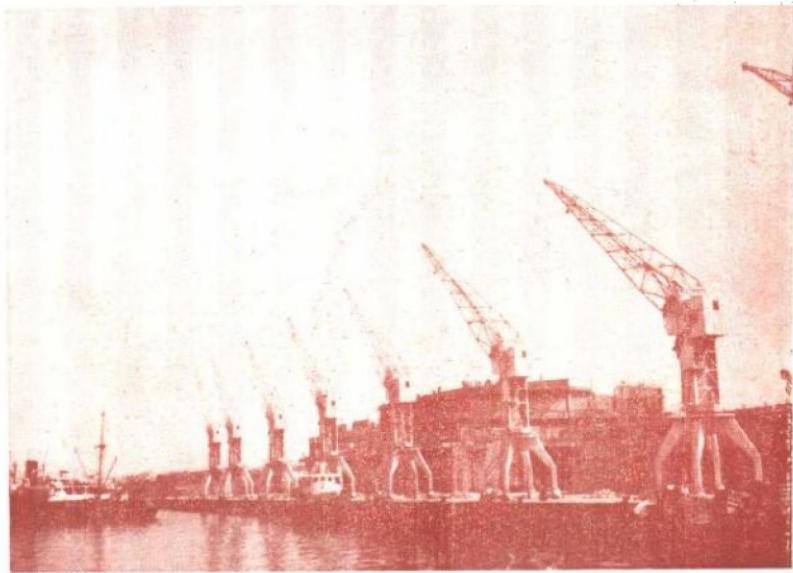
圖十 大馬士革國立博物館



圖十一 哈列布的古堡



圖十二 霍姆斯的水閘



圖十三 叙利亞西部拉塔基亞新港的建設工地，新港的建設始于 1952 年 11 月，預定 1957 年年底完成，據敘利亞官方公布的材料，新港建成後，將是東地中海的最大港口之一



圖十四 敘利亞陸軍的坦克部隊



圖十五 叙利亞的陸軍部队



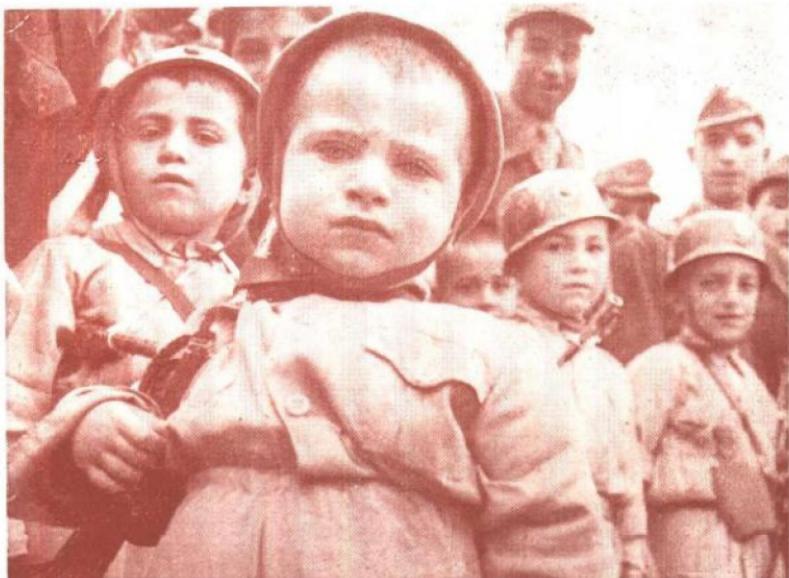
圖十六 叙利亞武裝部队的女战士



圖十七 哈列布城 1956 年 8 月 14 日五万人举行了示威，支援埃及把苏伊士
运河收归国有，反对帝国主义侵略



圖十八 大馬士革的青年学生举行示威抗议美国组织中近东侵略军事
集团的阴谋



圖十九 大馬士革从 1957 年 11 月 1 日起举行了“防御工事周”，这是参加“防御工事周”开幕式的一个普通居民納斯密·夏利的孩子們，表示决心保衛祖國



圖二十 11 月 11 日在大馬士革的巴勒斯坦阿拉伯难民約一万人举行示威，抗議美国和約旦陰謀將在約旦的巴勒斯坦难民迁移至沙特阿拉伯边境附近和約旦南部的沙漠地区

出版者序

本書是为帮助广大讀者对中东形势正确而深入的理解，集中人力突击翻譯出版的。原書是苏联科学院东方研究所阿拉伯国家組研究員阿·耶·別里亞也夫等集体編写的，由苏联东方書籍出版社于 1958 年初出版。書中对叙利亚的国家和居民、經濟、历史、国家制度和社会組織、文化教育等方面，作了系統的介紹，特別突出地論述了叙利亚人民反殖民主义的民族解放斗争，以及在叙利亚共产党领导之下所結成的民族統一战綫的發展。

原書有插圖二十四幅，考慮到大部分插圖复制后可能模糊不清，故只保留比較清晰的兩幅，另从新华社新聞照片中选出适当的圖片十八幅复制补入，希讀者注意。

在本書的翻譯和校訂过程中，承北京大学东方語言文学系馬堅教授、中国人民大学法律系同志、音乐出版社編輯部同志、新华社翻譯部和攝影部同志、北京市牛街礼拜寺王連仲阿訇大力协助，在此一并志謝。

原書取材基本上截至 1956 年底，为了便于讀者获得比較全面的了解，故將 1957 年以来中东形势特別是叙利亚局势的發展，加以扼要补述，不当之处，至希讀者指正。

* * *

长期以来，中东地区一直处在殖民統治之下。直到二次大战以后，帝国主义懾于世界民族独立运动的高漲，被迫承認了中东一些国家的独立，而在經濟、政治和軍事上仍然不放松自己的控制，

但是中东人民却要求取得真正的独立。因此，二次大战以来，殖民主义和反殖民主义之間的日益尖銳的斗争，便成为决定中东局势發展的最根本的因素。

二次大战以后，苏联的更加强大，东欧人民民主国家的成立，中国革命的偉大胜利，以及朝鮮战争及印度支那战争的胜利，亞洲和非洲一系列的国家获得了民族独立，使帝国主义在东方的势力受到致命的打击，大大地推动了中东人民的民族独立运动。

万隆會議是亞非民族觉醒的表現，它鼓舞了亞非地区民族独立运动的繼續前进。而在中东人民日益高漲的反殖民主义斗争中，埃及和叙利亚起着特別重要的作用。埃及和叙利亚坚持阿拉伯各国之間的团结，坚持积极的和平中立政策，坚持反侵略、反殖民主义的立場。

1956年，埃及將苏伊士运河收归国有，英法帝国主义为了阻擋中东民族独立运动，維持殖民主义陣地，竟發动了侵埃战争。埃及全民动员，坚决抵抗。阿拉伯各国人民也团结一致支持埃及的正义行动。在英法帝国主义者侵略埃及的日子里，阿拉伯各国总共有80万工人举行罢工示威；五个阿拉伯国家与法国絕交，三个国家与英国絕交；叙利亚、黎巴嫩和約旦的工人炸毁了帝国主义在他們国内的輸油管；等等。全世界爱好和平的人民，尤其以苏联为首的社会主义国家更是全力支持。帝国主义在碰得头破血流之后，不得不同意停火，并从埃及撤走侵略军队。

（一）阿拉伯人民坚决反对“艾森豪威尔主义”

埃及人民反帝斗争的胜利，使得帝国主义殖民体系进一步瓦解了。对于这种形势感到最大焦急的是美国。它一方面直接維持

日益不得人心的巴格达條約，另方面看到英法殖民者在中东的大勢已去，就想乘隙而入，代以美國的殖民統治。于是，蘇伊士的战火剛剛停熄，1957年初“艾森豪威尔主義”便在華盛頓出籠了。

“艾森豪威尔主義”并不是什么新东西，它是二次大战以后美國所实行的杜魯門主義、馬歇爾計劃、北大西洋公約、東南亞條約等等一系列侵略計劃的繼續和發展。它挂着“防止苏联威胁”的烟幕，一面叫囂要在中东使用武力，給艾森豪威尔以随时可以在中东地区使用美國武裝部队的权利；一面規定一項四亿多美元的兩年經濟援助計劃，对中东国家进行利誘。

飽受殖民主义灾难、酷爱自由的中东人民懂得，他們剛剛把英法殖民者这只狼打跑，决不是为了讓美國殖民者这只虎再进来。所以，当“艾森豪威尔主義”一露头，就遭到了中东人民的痛击。叙利亚駐美国大使宰尼丁說得好，“所謂苏联在中东进行滲透的說法是不真实的，它只是为了要掩飾真实情况的一种外表現象”。叙利亚著名的作家、詩人、新聞記者、艺术工作者和報紙發行人致叙利亚總統庫阿特利的公开信里說，“‘艾森豪威尔主義’是帝国主义者干涉阿拉伯国家內政和强迫它們接受帝国主义者統治的新陰謀。‘艾森豪威尔主義’是对我們各国的独立和世界和平的严重威胁。我們坚决譴責这个‘主义’，我們号召所有爱国者进行斗争，反对这个‘主义’”。

埃及、叙利亚、沙特阿拉伯以及当时的約旦四國領導人在1957年1月18日和19日在开罗举行了一次会議，他們对中东局势进行了討論和研究，并在会后發表的公报中宣布了阿拉伯人民保衛自己民族独立的共同决心，駁斥了美國所謂中东“真空”的謬

論。

(二) 美帝国主义顛复敘利亞的陰謀

美国为要推行“艾森豪威尔主义”，达到独霸中东和进窥非洲的目的，首先就須拔去埃及和敘利亞这两个眼中釘，它采用的方法是分化阿拉伯国家，孤立埃及和敘利亞，进而各个击破。这样就形成了以埃及、敘利亞为代表的中东反殖民主义力量同以美国为代表的殖民势力之間，一次又一次的尖銳而又复杂的斗争。

美帝国主义是从約旦开始下毒手的。1956年3月約旦政府在人民压力下解除了1933年来一直騎在約旦人民头上的英国人格拉布所担任的陸軍总參謀長和“阿拉伯軍團”司令职务。同年10月大选，反殖民主义的納布西組閣，主張積極中立政策。这一切都是帝国主义所不能忍受的。1957年4月美国派出第六艦队进行威胁，一方面利用約旦封建反动势力同民族主义力量的矛盾，顛复了納布西政府，接着用美元收买了国王侯賽因。

在約旦事件之后，敘利亞就陷入包围，四面或者是屬於巴格达集团的国家，或者是亲美势力执政的国家。美国顛复敘利亞政府的陰謀，如果得逞，就可以轉而对付埃及了。

在經濟方面对敘利亞施加压力。敘利亞是一个以农業經濟为主的国家，农業在整个国民收入中占50%。农業生产以小麦和棉花为主，这两种农产品在整个国民经济中起着很重要的作用。1957年敘利亞的小麦丰收，估計需要出口的小麦达30—40万吨，大麦产量也远超过往年。但是一方面，世界市場的麦价在美麦倾銷的冲击下，跌落很多；另一方面美国又惡毒地夺取了敘利亞小麦的傳統市場，以低价和十分优惠的条件向意大利出售了数十万吨